

[Informacja o projekcie \(PDF\)](#)

Pierwsze Mużakowskie Święto Hortensji już za nami :)

Dorośli mieli możliwość uczestnictwa w warsztatach dotyczących historii i pielęgnacji hortensji a najmłodszy w zabawach plastycznych „Moja pierwsza hortensja”. Odbyło się wspólne uroczyste nasadzenie hortensji przez burmistrzów Łęknicy i Bad Muskau. Głównym celem projektu jest zacieśnienie współpracy transgranicznej poprzez włączenie mieszkańców pogranicza w proces tworzenia atrakcyjności obszaru miast Łęknicy i Bad Muskau- rozwinięcie wspólnej cechy łączącej oba miasta.

Dziękujemy Wszystkim uczestnikom za przybycie mimo niesprzyjających warunków pogodowych.

Zapraszamy zainteresowanych na spotkanie w przyszłym tygodniu, kończące projekt w ramach którego odbyła się impreza. Na spotkaniu zostaną omówione efekty projektu oraz zostanie przedstawiona prezentacja wraz ze zdjęciami :) O dokładnej dacie jeszcze Państwa poinformujemy.

Projekt „Mużakowskie Święto Hortensji – wzmocnienie współpracy transgranicznej miast Łęknicy i Bad Muskau“ jest współfinansowany ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego oraz ze środków budżetu państwa w ramach Funduszu Małych Projektów Interreg Polska – Saksonia 2014-2022. Kwota dofinansowania projektu wynosi 4.976,58 EUR co stanowi do 85% zatwierdzonych całkowitych kosztów kwalifikowalnych projektu, współfinansowanie z budżetu państwa polskiego wynosi nie więcej niż 292,70 EUR, co stanowi 5% zatwierdzonych całkowitych kosztów kwalifikowalnych.

Das erste Muskauer Hortensienfest ist vorbei :)

Erwachsene hatten die Möglichkeit, an Workshops zur Geschichte und Pflege der Hortensie und der jüngste in der Kunst Spiele „Mein erster Hortensie“ teilzunehmen.

Eine feierliche Anpflanzung von Hortensien wurde von den Bürgermeister von Łęknica und Bad Muskau gehalten. Die Hauptziele des Projekts und die Aufteilung der Aufgaben zwischen den Partnern wurden in der Sitzung besprochen. Verstärkung der grenzüberschreitender Zusammenarbeit von Grenzbewohnern bei dem Gebiet Łęknica und Bad Muskau attraktiver zu machen. Entwickeln gemeinsame Merkmale, die beide Städte verbinden

Wir danken allen Teilnehmern für das Eintreten trotz ungünstiger Wetterbedingungen.

Wir laden Sie zu einer Besprechung nächste Woche ein, die beendet das Projekt, in dem die Veranstaltung stattgefunden hat. Das Treffen wird die Auswirkungen des Projekts diskutieren und die Präsentation zusammen mit den Fotos präsentieren :) Wir informieren Sie über das genaue Datum.

Das Projekt „Muskauer Hortensienfest - Verstärkung der grenzübergreifenden Zusammenarbeit zwischen den Städten Bad Muskau und Łęknica“ wird aus der Mittel des Europäischen Fonds für Regionale Entwicklung sowie aus den Staatsmittel im Rahmen des Kleinprojektfonds Interreg Polen-Sachen 2014-2022.

Interreg

Polska-Saksonia

Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego



TYTUŁ PROJEKTU: „ Mużakowskie Święto Hortensji- wzmocnienie współpracy transgranicznej miast Łęknicy i Bad Muskau”

NAZWA PROGRAMU: Program INTERREG Polska- Saksonia 2014-2020.

BENEFICJENT WIODĄCY: Gmina Łęknica (www.leknica.pl)

PARTNERZY: Miasto Bad Muskau (<http://www.badmuskau.de>)

CEL PROJEKTU: Zacieśnienie współpracy transgranicznej poprzez włączenie mieszkańców pogranicza w proces tworzenia atrakcyjności obszaru miast Łęknicy i Bad Muskau - rozwinięcie wspólnej cechy łączącej oba miasta.

OPIS PROJEKTU: Projekt obejmuje :

-

organizację 3 spotkań partnerskich - 2 spotkania dot. omówienia i rozdzielenia wspólnych działań i 1 spotkanie dotyczące przedstawienia wyników projektu i prezentacji ze zdjęciami,

-

działania informacyjno-promocyjne, promujące projekt i źródło jego finansowania

-

zamówienie niezbędnych usług i dostaw: tłumaczenia, wyżywienie, gadżety

informacyjno-promocyjne i inne,

-

organizację Mużakowskiego Święta Hortensji (październik/Łęknica): warsztaty polsko-niemieckie dla dorosłych, historia hortensji, sposoby pielęgnacji i sadzenia. Gra-zabawa integracyjna mieszkańców pogranicza. Na koniec, każdy z uczestników warsztatów otrzyma hortensje, ulotki o hodowli hortensji, dwujęzyczne fiszki i zaproszenie na spotkanie po projekcie. Zorganizowane zostaną również warsztaty polsko-niemieckie dla dzieci „Moja pierwsza hortensja” – zabawy plastyczne o hortensjach. Wspólna nauka słówek poprzez zabawę. Podczas święta nastąpi uroczyste nasadzenie hortensji w miejscu, w którym każdego kolejnego roku podczas trwania święta będą dosadzane hortensje. Dla każdego z uczestników przygotowany zostanie poczęstunek w formie lekkich, piknikowych przekąsek oraz napojów.

OKRES REALIZACJI: 06.09.2017- 28.10.2017

DOFINANSOWANIE: Kwota dofinansowania projektu wynosi 4.976,58 EUR co stanowi do 85% zatwierdzonych całkowitych kosztów kwalifikowalnych projektu, współfinansowanie z budżetu państwa polskiego wynosi nie więcej niż 292,70 EUR, co stanowi 5% zatwierdzonych całkowitych kosztów kwalifikowalnych.